



## Dodatek č. 2

k veřejnoprávní smlouvě  
o dotaci/příspěvku na poskytování sociální služby, tedy činnosti nebo souboru činností podle  
zákona č.108/2006 Sb., zajišťujících pomoc a podporu osobám za účelem sociálního  
začlenění nebo prevence sociálního vyloučení,  
na rok 2016  
č. S-8507/SOC/2016/2

(dále jen „Dodatek“)

### Smluvní strany

#### Středočeský kraj

se sídlem: Zborovská 11, 150 21 Praha 5  
IČ: 70891095  
bankovní spojení: Česká národní banka  
číslo účtu: 40096-2028111/0710

(dále jen jako poskytovatel)

a

#### Příjemce dotace

Název příjemce: **VLTAWIA s.r.o.**  
Se sídlem: Jílovská 268, 257 41 Týnec nad Sázavou  
Zastoupené: Mgr. Omarem Tawilem, jednatelem  
IČ: 28195850  
Bankovní spojení: Československá obchodní banka a.s.  
Číslo účtu: 218330379/0300

(dále jen „příjemce“)

uzavírají ve smyslu článku VI. odst. 2 uzavřené Smlouvy o dotaci/příspěvku na poskytování sociální služby tedy činnosti nebo souboru činností podle zákona č.108/2006 Sb., zajišťujících pomoc a podporu osobám za účelem sociálního začlenění nebo prevence sociálního vyloučení, na rok 2016, č. S-8414/SOC/2016 (dále jen „Smlouva“) v návaznosti na usnesení Zastupitelstva Středočeského kraje č. 078-21/2016/ZK ze dne 15. 2. 2016 tento Dodatek ke Smlouvě.

## **I. Úvodní ustanovení**

Smluvní strany spolu uzavřely dne 6. 4. 2016 Smlouvu, jejímž předmětem bylo vymezení práv a povinností obou smluvních stran při poskytnutí a použití účelové dotace nebo příspěvku (dále jen „dotace“) pro poskytovatele sociálních služeb. Dotace byla poskytnuta v souladu s podmínkami pro poskytování dotací stanovenými v „Metodice Středočeského kraje pro poskytování dotací z rozpočtu kapitoly 17 Středočeského kraje – sociální věci poskytovatelům sociálních služeb a posouzení žádosti o dotaci z rozpočtu kapitoly 17 Středočeského kraje – sociální věci v oblasti podpory poskytování sociálních služeb“ (dále jen „Metodika Středočeského kraje“) a „Metodice Ministerstva práce a sociálních věcí pro poskytování dotací ze státního rozpočtu krajům a Hlavnímu městu Praze“ (dále jen „Metodika MPSV“) pro poskytování dotací z rozpočtu Středočeského kraje poskytovatelům sociálních služeb v oblasti podpory poskytování sociálních služeb a na základě podmínek určených v „Pravidlech o poskytování dotací z rozpočtu SK“.

## **II. Předmět dodatku**

Předmětem tohoto Dodatku je:

1. Změna př. č. 1 této smlouvy, kde se mění položkové čerpání rozpočtu služby „Odborné sociální poradenství“ ve sloupci „Aktualizované položkové čerpání dotace“ z důvodu schválení přesunu finančních prostředků z kapitoly osobní náklady do kapitoly provozní náklady.
2. Ostatní ustanovení Smlouvy zůstávají beze změny.

## **III. Závěrečná ustanovení**

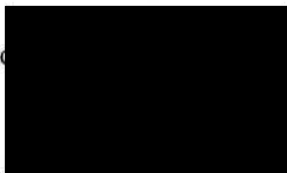
1. Tento Dodatek č. 2 ke Smlouvě je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž příjemce obdrží jedno, poskytovatel pak po třech vyhotoveních.
2. Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti do 31. 12. 2016. V případě uzavření dodatku smluvními stranami z administrativních důvodů až po 31. 12. 2016, tak se smluvní strany dohodly, že účinnost dodatku je stále do 31. 12. 2016.
3. Tento dodatek je uzavírán v souladu s usnesením Rady kraje SK č. 032-44/2016/RK ze dne 20. 12. 2016.

Nedílnou součástí dodatku je následující příloha:

a. příloha č. 1 - Úprava v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby

V Praze dne ..... 11 -01- 2017

Za p



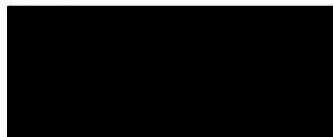
.....

**Ing. Václav Váňa**  
vedoucí Odboru sociálních věcí



V ...*Praha*..... dne 09 -01- 2017

Za příjemce:



.....

jednatel **VLTAWIA, s.r.o.**  
Jílovská 268  
257 41 Týnec nad Sázavou  
Telefon: 604 660 235  
IČ: 281 95 850 • DIČ: CZ28195850

## Úprava v položkovém čerpání rozpočtu sociální služby -

odborné sociální poradenství

Název organizace: VLTAWIA, s.r.o.  
 IČ: 28195850  
 Druh služby: odborné sociální poradenství  
 Registrační číslo služby: 7853218

Druh finančních prostředků	Výše dotace poskytnutá Středočeským krajem na základě smlouvy	Požadavek na položkové čerpání dotace dle žádosti	Aktualizované položkové čerpání dotace
<b>CELKOVÝ OBJEM NEINVESTIČNÍCH FINANČNÍCH PROSTŘEDKŮ</b>	<b>1 314 700</b>	<b>1 504 800</b>	<b>1 314 700</b>
z toho 1) OSOBNÍ NÁKLADY CELKEM		<b>1 050 040</b>	<b>968 800</b>
1.1. Pracovní smlouvy		978 040	968 800
1.2. Dohody o pracovní činnosti		0	0
1.3. Dohody o provedení práce		72 000	0
1.4. Jiné osobní náklady		0	0
z toho 2) PROVOZNÍ NÁKLADY CELKEM		<b>454 760</b>	<b>345 900</b>
2.1. Dlouhodobý majetek		<b>73 000</b>	<b>23 500</b>
2.1.1. Dlouhodobý nehmotný majetek do 60 tis. Kč		35 000	5 000
2.1.2. Dlouhodobý hmotný majetek do 40 tis. Kč		38 000	18 500
2.2. Potraviny		0	0
2.3. Kancelářské potřeby		24 000	25 600
2.4. Pohonné hmoty		5 500	1 000
2.5. Jiné spotřebované nákupy		4 000	4 000
2.6. Služby		<b>348 260</b>	<b>291 800</b>
2.6.1. Energie		65 000	36 000
2.6.2. Telefony, internet, poštovné, ostatní spoje		22 000	22 000
2.6.3. Nájemné		75 000	36 000
2.6.4. Právní a ekonomické služby		38 000	32 000
2.6.5. Školení a kurzy		22 000	6 000
2.6.6. Opravy a udržování		0	0
2.6.7. Cestovní náhrady		0	0
2.6.8. Pracovníci v přímé péči (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		124 460	158 000
2.6.9. Ostatní pracovníci (mimo prac. poměr, DPP, DPČ)		0	0
2.6.10. Jiné		1 800	1 800
2.7. Odpisy		0	0
2.8. Ostatní náklady		0	0

Jméno statutárního zástupce: Mgr. Omar Tawil

Podpis statutárního zástupce:

